Badische Landesbibliothek Karlsruhe

Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe

Ein Fallissement

Bjørnson, Bjørnstjerne Leipzig, [circa 1875]

Akt IV

urn:nbn:de:bsz:31-85333

ie Familie

ick!
nander au
n standest
auch blicks
nd eifrige
Tische un
eine Kinde

ein . . .! enschein! . . uben; bem 8 ist etwas

Rutter rech die Mutter

ter . . und en wir zu

. . (Bewegt.)

Vierter Aufzug.

Zwei und in halbes Jahr später. Ein herbsttag an ber Kisste. In das offene nihige Weer im Hintergrunde schiebt sich rechts eine Andspipte vor, die eine Bucht bildet, und in dieser liegt eine Artig mit gespannten Segeln, als sei sie speen angekommen ober stehe im Begriff adhugehet. Im hintergrunde links wird die Aussicht durch die Ede eines klenen hölzernen Hauses denommen. Ein großes offenes Kenster ist der Aufliche und augekehrt. Hinter demiglichen steht Walburg an einem Pulte und arbeitet. Die Seene selbst kleiten halburg an einem Pulte und arbeitet. Die Seene selbst kleit einem Haute und arbeitet, Die Seene selbst stellt einem Haute und arbeitet, Die Seene selbst kleiten halburg an einem Pulte und arbeitet, Die Seene selbst sied und Jaus stehen Willemen, das Infanze werden Vergeben der King um das Jaus stehen Wille und zwei kleine keinerne Tische. Sin im Hintergrunde vollsstüße und zwei kleine keinerne Tische. Sin im hintergrunde rechts alleinstehender Stuhl scheint von dem, der zulest dort gesessen der Vergessen zu fein.

Erfter Muffrift.

Walburg, hinter ben Fenster. Tjälde. Fran Tjälde. Später Signe. Beim Aufgehen 1es Borhangs gewahrt man nur Malburg; im Uebrisgen ist die Bühne lerr. Nach einigen Angenblicken erscheint Tjälbe, ber in einem bequenen Rollstuhl seine Fran vor sich her schiebt.

Fran Tjälde. Wieber ein schöner Tag!

Cjälde. Gehr schöner Tag! Auf bem Meere heute Nacht feine einzige Welle. Gin paar Dampfer in ber Ferne, ein Gegelschiff, bas anlegte, und Fischerboote, welche sich still ber Kufte naherten.

Fran Gjälde. Und wenn man bedenkt, welchen Sturm

wir vor zwei Tagen hatten!

Cjälde. Ja es erinnert bas an ben Sturm, ber bor nun britthalb Jahren ilber unfer Leben hereinbrach. Heute Nacht habe ich wieber so recht barüber nachgebacht.

Fran Cjalde. Gete bich ber gu mir.

Cjalde. Aber sollen wir benn nicht unfre gange Tour

Fra : Cjälde. Die Sonne brennt fo beiß . . .

Tjälde. Mir nicht.

Frau Cjalde. Gut, bann brennt fie mir gu heiß. Offen geftanden: ich möchte bich lieber ansehen tonnen . . .

Cjälde (einen Stu'l nehmenb). So fieh mich benn nun an! Fran Cjälde (nimmt ihm ben hut ab und trodnet ihm die Stirn). Du hast gewiß geschwitzt, Lieber. Ach nie bist du so schön gewesen wie jetzt!

Gjälde. Das muß ja recht angenehm filr bich fein, nun

bu fo viel Beit haft mich ju betrachten.

Fran Cjalde. Meinst bu, seitbem mir bas Gehen so schwer wird? . . . Sa, bas ist auch nur so eine Erfindung, um bir Gelegenheit zu geben, mich im Rollstuhl zu fahren.

Cjälde (jeufzend). Ja, liebe Nanna, es ist gut, daß du es von der heitern Seite nimmst. Aber daß du guch die Ginzige sein mußt, die jo schwer an den Folgen unfrer Un-

gliickszeit zu tragen hat — -

Fran Tjälde (thm ins Bort fallend). Haft bu beine weißen Haare vergessen? . . Auch sie find ein Erinnerungszeichen, wenngleich ein schönes! . . Und was neine Krankbeit betrifft — du weißt, daß ich alle Tage Gett dasür danke! Erstlich verursacht sie mir fast gar keine Schmerzen und dann gibt sie mehr Gelegenheit, mich Eurer Liebe zu ersfreuen.

Tjälde. Du glaubst also jetzt gute Tage zu haben? Fran Tjälde. Ja freilich — so recht nach meinem Sinn . . . Walburg (im Fenster). Kun bin ich mit der Bilanz sertig. Tjälde. Fi's nicht so herausgekommen, wie ich sagte? Waldurg. Hast auf ein Haar. Soll ich sie gleich ins Hauptbuch eintragen?

Tjälde. Ma! Es macht bir wol Bergnigen, bag es

Gile bat?

Walburg. Ja gewiß! Gin foldes Gefchaft!

Cjälde. Und ba rietheft bu fowol wie Sannas noch auf bas nachbrücklichfte bavon ab!

Walburg. Und noch zwei fo fluge Röpfe!

Fran Tjälde. Ja, Kinber, Bater ift noch immer Euer Meiffer!

Tjälde. Na, es ist ja and etwas Andres, der Filhrer eines kleinen Heeres zu sein, das vorrickt, als eines großen, das sid zurückzieht. (Walburg beginnt die Posten in das Hauptbuch einzutragen.)

Fran Cjälde. Und boch ward es uns schwer, uns brein

zu ergeben.

Tjälde (für sich). Ja ja . . . ja ja . . . !

Fran Timas es si

Tjälde. Fran T Tjälde. Nanna!

Nanna!. Hätte Er dann jetzt mir bestär

Fran Tj eine Einig Gedanken

Tjälde. Fran Tj reiste, um Andres d auch ein d Sannäs

Tjälde (bin sehr g

Fran Tj fleines Fe zeigen! . . Tjälde.

Tritt an ba Signe (i

Signe (i Suppe for

fönnte no verftehft b Signe.

Fran Cj treffen.

Tjälde (

Fr. Cjäl Signe. Fran Cj

Abend bek

n so schön

sein, nun so schwer dung, um

fahren. daß du es h die Ein= nfrer Un=

ne weißen ngszeichen, Krankheit ihr danke! erzen und be zu er=

aben? Sinn . . . anz fertig. h fagte? gleich ins

, daß es

noch auf

mer Euer

er Filhrer es großen, bas Haupt-

uns drein

Fran Cjälde. Das herz firaubt fich fahren zu laffen, an was es fich einmal geseffelt hat . . .

Tjälde. . . Selbst wenn es eine Lüge ist, Nanna! . . . Fran Tjälde. . . Und nennt dann Demithigung . . . Tjälde. . . . Was uns hebt und läntert. So ist es,

Nanna!... An alles das hab ich heute Nacht gedacht... Hatte Er damals meine Bitte erhört, — wie würde es dann jetzt mit uns stehen?... Sieh, der Gedanke ging mir beständig durch den Kopf.

Fran Tjälde. Es ist wol ber Umstand, daß nun endlich eine Sinigung mit unsern Gläubigern erzielt wird, ber biese Gedanken in dir angeregt hat, Lieber!

Cjälde. Sa, das wird's wol fein.

Fran Cjälde. Auch ich habe seit gestern, da Sannäs abreiste, um die Papiere in Empfang zu nehmen, an nichts Andres benken können, das muß ich gestehen. Es ist ja auch ein hochwichtiger Tag!... Wann meinst du, daß Sannäs wieder bier sein kann?

Tjälde (nach feiner Uhr febenb). Jeben Angenblid . . . 3ch

bin febr gespannt auf die Nachrichten!

Fran Cjälde. Signe ist bemilbt, uns heute Mittag ein kleines Festmahl zu veranstalten . . . sie will ihre Kunst zeigen! . . . Da ist sie ja!

Tjälde. 3ch will eben Balburgs Berechnung nachsehen.

Tritt an bas Fenster.)

Signe (im Rudenangug). Mama, bu mußt boch einmal bie Suppe toften! (Bietet ihr aus einer Taffe einen Löffel voll an.)

Fran Cjälde. Ausgezeichnet, mein Rind! . . . Bielleicht fönnte noch ein wenig — boch nein, fie ift so gut. Du verstehft beine Sachen!

Signe. Richt mahr? . . . Kommt Sannas balb?

Fran Ejälde. Bater fagt, er fonnte jeben Augenblick einstreffen.

Djälde (am Fenster). Nein . . . bann will ich lieber hineinfommen. (Links ab; man fieht ihn turz barauf bei Walburg.)

fr. Tjälde. Liebe Signe, ich möchte bich gern etwas fragen.

Signe. Gi wirklich?

Fran Cjalde. Bas ftand in dem Briefe, ben bu gestern Abend befamft?

Signe. Sa ha! Das konnt' ich mir tenken! . . . Richts, Mama!

Fran Tjälde. Also nichts, was bich betrilbt hat ...? Signe. Ich habe bie ganze Nacht geschlafen wie ein Stein ... Nun urtheile felbst!

Fran Cjälde. Das freut mich ... Indeß scheint mir boch, als sei etwas Gezwungenes in der Munterfeit, mit der du es erzählst ...?

Signe. So? . . . Ja, weißt bu, ich werbe wol nie aufhören mich zu schämen! . . . Aber bas ift auch Alles!

Fran Tjälde. Gott fei gebantt! . . .

Fran Cjälde. Run, eber effen wir ja auch nicht.

Signe. Papa, ba ift Sannas!

Cjälde. Das ift schön! Ich komme, ich komme! (Signe links ab; Tjälbe von rechis.)

Zweiter Muftritt.

Sannäs. Tjälde. Fran Tjälde. Walburg im Fenfter. Tjälde und seine Fran (zugleich). Willkommen!

Sannäs. Danke! (Er legt rafch Staubmantel und Reifehands foube im hintergrunde auf ben Stuhl und kommt nach vorn.)

Tjälde. Run —?

Sannas. Sa . . . fo waren wir benn mit ber Geschichte fertig!

Fran Tjälde. Und bas Ende war also —?

Sannäs. Go ungefähr wie wir es erwartet hatten. Tjälde. Alfo ungefähr wie Abvocat Berent gefchrieben

Cjalde. Alfo ungefähr wie Advocat Berent geschriebe hatte?

Sannäs. Just so... bis auf ein paar Aleinigkeiten. Sier können Sie sehen! (Reicht ihm ein pädchen Papiere.) Die hohen Preise und die gute Verwaltung haben nach und nach die ganze Geschäftslage geändert.

Ejälde (ber bas Radden geöffnet und bie Solu fumme nachgefeben bat). Deficit 60,000 Specieathaler. Gott fei ewig Lob und

Dant! (Ergieift bie Sand feiner Frau und tust fie.)

Sannäs juchen, a Weise, di Tiälde.

Sannä: was Sie Fran C Tjälde

Rannas fen Sie

Fran C Tjälde wie es fi vierzehn Fran C

mehr zu Tjälde.

Fran (
ben bant

Tjälde. fortsetzen Fran C

Malbun Nun mu Fran E

Sannär fommt si Cjälde

Berent? Sannä: Fuße . .

Tjälde. Fran d Aber von eine eigen

Sannä

. Michts,

wie ein mir bod. iit ber bu

l nie auf= Mues!

Ich höre ı friih . . . icht fertig

ne! (Signe

Reifehanb=

nfter.

m.)

Geschichte

atten. geschrieben

iten. Dier Die ere.) nach und

nachgefehen g Lob und

Sannas. Ich erklärte in Ihrem Namen, Gie würden versuchen, auch diese Summe abzutragen . . . jedoch in einer Beife, die Gie felbst filr angemeffen hielten. Und bann ---

Tialde. Und bann - -? Sannas. ... trug ich auf ber Stelle etwas von bem ab. was Sie Jakobsen noch schuldig find ...

Fran Cialde. Gott fei Dant!

Tjälde (beginnt mit Bleiftift auf bem Ranbe eines ber Papiere gu rednen).

Sannäs. Man war allgemein zufrieden . . . und Alle laffen Sie freundlichst grüßen.

Fran Tjälde. Ach ja, wenn's einem gut geht, bann —! Cjälde (ber fertig ift). Ja, geht es mit unferm Geschäft, wie es sich jetzt anläßt, Sannäs, so habe ich in zwölf bis vierzehn Jahren Alle bezahlt.

Fran Cjalde. Und viel langere Zeit haben wir wol nicht

mehr zu leben, hermann -

Tjälde. . . . Und fo fterben wir bann ohne Bermögen. Darüber wollen wir jedoch nicht klagen!

Fran Cjalde. Rein, gewiß nicht! Der gute ehrliche Rame, ben bann bie Rinder haben, ift viel mehr werth.

Tjälde. Und bann haben fie ein gutes Geschäft, bas fie fortsetzen können, wenn sie wollen.

Frau Cjalde. Saft bu's gehört, Walburg?

Walburg (im Fenfter). Alles, Alles! (Cannas begrüßt fie.) Run muß ich zu Gigne, um es ihr mitzutheilen. (Ab.)

Fran Cjalde. Bas fagte Satobjen? - ber rechtschaffene Jakobsen? . . .

Sannäs. Er war febr gerithrt - wie gewöhnlich. fommt sicherlich noch heute zu uns heraus.

Cjülde (wieber in ben Papieren blätternb). Und Abvocat Berent?

Sannas. Folgt mir gang bestimmt unmittelbar auf bem Fuße ... Ich follte griffen und bas fagen.

Cialde. Das ware herrlich! Wir verdanken ihm fo viel! Fran Tjälde. Sa, er ift uns ein treuer Freund gewesen . . . Aber von treuen Freunden gesprochen - Sannas, ich habe eine eigenthümliche Frage an Sie zu richten.

Sannas. An mich, Frau Tjalbe?

Fran Cjälde. Das Mäbchen erzählte mir, Sie hätten geftern bei Ihrer Abreise ben größten Theil Ihrer Sachen mitgenommen. Ift bem so?

Sannäs. Ja . . .

Tjälde. Was hat bas zu bedeuten? . . . Und bavon haft

bu mir nichts gefagt?

Fran Tjälde. Weil ich glaubte, es könnte ein Misberfländniß sein. Aber nun muß auch ich fragen: was hat bas zu bebenten? . . . Wollen Sie eine Reise machen?

Sannas (hat einen Stuhl erfaßt, an bem feine Fing'r bin und ber

gleiten). Ja.

Tjälde. Wohin benn? Sie haben mir ja von so etwas

nichts gesagt?

Kannas. Freilich nicht . . . Aber es ist immer meine Absicht gewesen, ben Tag, an welchem die Liquidation endlich abgeschloffen sei, als meinen letzten hier zu betrachten.

Tjälde und Fran (jugleich). Sie wollen uns verlaffen?

Sannäs. Ja.

Tjälde. Aber warum benn . . .?

Fran Tjälde. Und wo wollen Gie benn bin?

Bannas. Nach Amerika zu meinen Berwandten. 3ch kann nun, ohne Sie zu schädigen, nach und nach meine Gelber aus Ihrem Geschäft ziehen und fie ba brüben anlegen.

Cjälde. Und follen wir benn unfre Firma auflösen? Sannäs. Sie hatten ja boch bie Abficht, ben alten Namen

ber Firma wieder anzunehmen.

Cjälde. Allerbings ... Aber ... Sannäs! ... Was hat das zu bebenten? Was hat Sie benn zu diesem Entichlusse bewogen?

Fran Tjälde. Filhlen Sie fich benn nicht gliidlich hier,

wo Alle Ihnen so zugethan sind?

Cjalde. Sie haben bier biefelben Aussichten filr bie Bufunft wie in Amerika.

Fran Cjülde. Wir haben zusammengehalten in bosen Tagen, — warum sollten wir's nicht auch in guten?

Sannas. 3ch verdante Ihnen fo viel . . .

Frau Tjälde. Mein Gott, wir find es, die Ihnen fo viel gu verdanken haben . . .

Cjälde (In vorwi

Ligne wünsche! Sannäs ben glüc

Frau Signe.

Cjälde ges Wo ba Sie bavon g

Signe Sanni abreisen würde r

Fran

Tjälde haben!

Sanni Fran tranen

Sanni (Paufe.) Tjäldi

men, ko herumge Sann

Sann Sie mir fagen, i

Signe Fran itten ge= Sachen

von hast

Migver= vas hat iden? n und her

so etwas

r meine uibation 311 be=

affen?

3ch kann e Gelber egen. fen?

n Namen . 2Bas em Ent=

ich hier,

die Bu= n bösen

11?

nen so

Tjälde. . . . Dehr als wir Ihnen je vergelten konnen. (In vorwurfevollem Tone.) Sannas!

Dritter Muftritt.

Borige. Balburg. Signe.

Signe (nicht mehr im Ruchenanguge). Unfre berglichften Gliidwiinsche! Papa! . . . Mama! (Rugt beibe.) Billfommen, Sannas! Aber 3hr feib ja gar nicht erfreut über ben gliicklichen Ausgang? . . . Nun . . .? (Baufe)

Walburg. Was ift benn gescheben?

Fran Gjälde. Sannas will uns verlaffen, Rinder. (Baufe).

Signe. Aber Samas -!

Gjalde. Warum haben Gie uns nicht frither ein einzi= ges Wort babon gefagt? Warum erft in bem Angenblid, ba Gie abreifen wollen? . . . Dber habt Ihr früher etwas davon gehört?

Frau Cjalde (fcuttelt ben Ropf).

Signe (gleichzeitig). Rein. Sannas. Beil . . . weil . . . ich in bemfelben Augenblid abreisen wollte, ba ich's Ihnen sagte . . . Ich glaubte, es würde mir fonft zu schwer werben.

Cjalde. Aber bann muß es ja einen fehr ernften Grund haben! 3ft Ihnen etwas widerfahren, bas . . .

bas es zur Nothwendigfeit macht?

Sannas (fcweigt).

Fran Cjalde. Und bas Gie niemand von uns anvertrauen können?

Sannas (foudtern). 3ch gebachte es für mich ju behalten.

Gjälde. Das macht es uns nur noch ichwerer. Sier in unferm fleinen Rreife, wo Gie an Allem Theil genommen, tonnten Gie mit einem folden heimlichen Entichluffe berumgehen?

Sannas. Geien Gie nicht hart gegen mich! Glauben Gie mir, tonnte ich, fo wurde ich bleiben, und fonnte ich's

fagen, ich wilrbe es nicht verschweigen! (Baufe.)

Signe (leife gur Mutter) Bielleicht will er beirathen . . .? Fran Gjälde. Aber fann er bas barum benn nicht, weil er bei uns ift? Diejenige, welche Sannas theuer ift, wird es uns sicherlich auch werben.

Tjälde (zu Sannäs gebenb und die Hand auf feine Schulter legenb). Sprechen Sie sich gegen Einen von uns aus, wenn nicht gegen Alle! Gibt es nichts, worin wir Ihnen belsen könnten?

Sannas. Dein.

Tjälde. Können Sie die Sache benn felbst beurtheilen? Oft weiß man nicht, wie ulthtlich fremder Rath und fremde Erfahrung uns sein können.

Sannäs. Es ift leiber, wie ich Ihnen gesagt habe. Tjälde. Aber bann muß es ja etwas außerorbentlich

Schweres fein?

Sannas. Ich bitte Gie -!

Tjälde (fich von ihm entfernend). Nicht blog, baß Sie uns verlaffen: Sie find auch noch von etwas Schmerzlichem niebergebeugt . . . Es thut uns Allen recht leib!

Fran Cjälde Und wollen Gie uns auch nicht schreiben, was es ift? Wir figen bier Alle in großer Beforanik --

Tjälde. . . . und wiffen nicht, was es ift!

Kannas. Ja, ich werbe Ihnen später schreiben. Aber laffen wir jeht die Sache! Sein Sie versichert, daß es Riemand so schwer fällt wie mir! Aber es muß sein! (Paufe.)

Cjälde. Ja, Sannas, diese Nachricht hat uns die Frende des heutigen Tages vollständig getrilbt. Ich werde Sie vermissen — wie ich noch nie Jemand vermist habe.

Fran Tjälde. Ich weiß nicht, wie ich mir unfer Saus

ohne Sannäs denken soll!

Cjälde. Sollen wir nicht lieber wieber hineingehen, liebe Nanna?

Fran Gjälde. Ja . . . nun ift's hier ja boch nicht mehr

behaglich. (Er rollt fie ins haus.)

Signe (will Balburg mit fich ziehen und fieht fie babet an. Sie flößt einen schwochen Schret aus. Balburg erfaßt thren Arm. Ihre Blide begegnen fich). Aber wo habe ich benn nur meine Gebanken gehabt! (Sie geht, ben Blid auf Sannas und Balburg gerichtet haltend.)

Sannäs Walburg ger Walburg Sannäs Walburg

ohne ihn an Sannäs Walbur fern Bult

Sannäs Walbur baran ger Sannäs

gewöhnen Walbur Sannäs

ich bin he Walbur (Pause.) Sannäs

walbur uns benn Sannäs

Walbur fo gewese Sannäs Walbur

Seite? . . Sannäs

Es ift ja Walbur Ihnen bo

Januag Inbeß, n Walbur ift, wird

Schulter 18 aus, ir Ihnen

theilen? d frembe

Be. rbentlich

die uns erzlichem dreiben, if -- -

t. Aber daß es (Paufe.) e Freude rbe Sie abe.

er Haus en, liebe

ht mehr

an. Gie rm. Abre eine Ge= alburg ge=

Bierter Muftritt. Walburg. Cannas.

Sannas (überläßt fich feinem Schmerze und will geben; fobalb er Walburg gewahrt, wirb er falt).

Walburg (vorwurfsvoll). Sannas!

Sannas. Bas befehlen Gie, Fraulein?

Walburg (wenbet fich von ihm ab, - bann ihm wieber gu, aber ohne ihn anzusehen). Sie wollen uns also wirklich verlaffen? Sannas. Ja, mein Fraulein. (Paufe.)

Walburg. Wir follen also nicht mehr zusammen an un=

fern Bulten fteben — Rücken gegen Rücken?

Sannas. Dein, mein Fraulein!

Walburg. Das thut mir leib . . . ich hatte mich fo febr baran gewöhnt.

Sannas. Gie werben fich balb an einen anbern Rücken

gewöhnen.

Walburg. Ein andrer . . . ift boch immerhin ein andrer. Sannas. Sie milffen entschuldigen, mein Fraulein, aber ich bin beute jum Scherzen nicht aufgelegt. (Bill gegen.)

Walburg (aufblidenb). Goll bies unfer Abichied fein?

Sannas (fteben bleibenb). 3ch gedachte mich heute Nachmit= tag - von ber gangen Familie zu verabschieden.

Walburg (einen Schritt auf ihn gu thuenb). Aber follen wir

uns benn nicht zuvor gegenseitig aussprechen?

Sannas (falt). Rein, mein Fraulein.

Walburg. Glauben Gie alfo, bag zwischen uns Alles jo fo gewesen, wie es fein follte?

Sannas. Rein bei Gott, bas glaube ich nicht.

Walburg. Aber Gie glauben, Die Schuld fei auf meiner Seite? . . . Dann fann's ja auch gleichgilltig fein!

Sannas. 3d will bie Schulb gern auf mich nehmen . . .

Es ift ja boch nun einmal geschehen. Walburg. Wenn wir uns barein theilten? Es fann

Ihnen boch nicht gleichgilltig fein, wer fie trägt?

Sannas. 3ch geftebe, es ift mir bas nicht gleichgilltig. Inbef, wie gefagt, ich wilnsche feine Museinanbersetzung.

Walburg. Aber ich mitniche fie.

Sannas. Gie werben icon Beit genug befommen, Die Sache zu erwägen.

Walburg. Gine zweifelhafte Sache fann von Ginem allein

nicht geordnet werden.

Sannäs. Der Anficht bin ich nicht.

Walburg. Aber wenn ich biefer Auficht bin? . . . Benn nun ich mich für beleidigt hielte?

Sannas. 3ch bin ja bereit, bie gange Schuld auf mich

zu nehmen.

Walburg. Rein, Sannas, nicht Gnabe verlange ich, fonbern Berftandniß. Es ift mir nicht gleichgültig, wie Gie von mir benten.

Sannas. So?

Walburg. Gie glauben alfo, es fei mir gleichgilltig?

Sannäs. Ja.

Walburg. Und mit biefer Meinung von mir wollten Gie abreifen! (Benbet fich um und halt ihr Tafchentuch vor bie Augen.)

Sannäs, Fraulein, habe ich Gie verlett?

Walburg. Rein! (Baufe.)

Sannas. Dann bilirfte es wol am beften fein, wir geben jett auseinander Dber haben Gie noch mehr gu befehlen?

Walburg. 3ch habe eine Frage an Gie gu richten.

Sannas. 3ch ftebe zu Dienften.

Walburg. Warum bertrugen wir uns fo gut in bem erften Jahre - ja noch länger? Saben Gie bariiber nach= aebacht?

Sannas. Ja . . . ich glaube barum, weil wir nie bon etwas Anderm redeten als von dem was vorlag - von

Beschäften.

Walburg. Gie waren mein Lehrer.

Sannas. Und als Sie mich nicht mehr nöthig hatten --

Walburg. ... wurde es ftill im Comptoir.

Sannas (leife). Ja.

Walburg (fich ihm ju wenbenb). Ram Ihnen biefes Schweigen niemals bedriidend vor?

Sannas. Freilich . . . benn es mar ein fünftliches.

Walburg. Warum entftand es benn, Sannas? . . . Gie wollen mir nicht antworten? Beil wir beibe bas Bedürfnifi erst sprech

Sannäs. peinliche © thaten Si erbittert i

Walburg bafür geb die zuerst Sannäs.

Walburg Sannäs.

Ausgelaffe Walburg

rung ... ner Ausg Sanuas.

am liebste fann ich l waren Wo schlossen, blieb als ich wußte nicht eines

Das hätte müffen, be mußte.

Malburg

Sannas. nicht gefa

Walburg Berhalten

Sannäs. war and ten Mitlei Aber Mit Walburg

Sannäs gewarnt.

men, die

em allein Wenn

auf mich

ich, fon= wie Gie

iiltia? Uten Sie

oie Augen.)

vir gehen mehr zu ten.

n dem er= ber nach=

e von et= — von

ten — –

Schwei=

es. Sie beibe bas

Bebiltfniß hatten, von etwas zu reben, wovon feines zu= erst iprechen mochte.

Sannas. Mur mit bem Unterschieb, bag Gie meine falfche peinliche Stellung an Ihrer Seite kannten . . . Und boch thaten Sie nichts fie mir erträglich ju machen. Ich wurde erbittert liber Ihr Benehmen; benn es war graufam.

Walburg. Es bürfte vielleicht noch eine andre Erklärung dafilt geben. Aber immerhin! ... Jebenfalls war ich es, bie zuerft bas Schweigen brach.

Sannas. Aber in welcher Weife!

Walburg. Wie hatte ich es benn brechen follen?

Sannas. Weit lieber bas frilbere Schweigen als eine Ausgelaffenheit — die oft fehr unbegreiflich war.

Walburg. Berdiente vielleicht ebenfalls eine andre Erflä= rung ... aber immerhin! Suchte ich mich Ihnen in mei=

ner Ausgelaffenheit nicht etwa zu nähern?

Sannas. Laffen wir es genug fein, Fraulein! 3ch mochte am liebsten teine Auseinandersetzung . . . Aber fo viel fann ich boch fagen, wenn Sie's burchaus wünfchen: wir waren Wochen=, ja Monate lang in baffelbe Zimmer einge= ichloffen, fo daß Ihnen folieglich nichts Andres Ubrig blieb als meine unbedeutende Berfon zu beachten. Aber ich wußte ja, baß Gie mich unter anbern Berhaltniffen nicht eines Blides gewürdigt hätten!

Walburg. Sa, nun wollen wir es genug fein laffen! . . . Das batte ich voraus seben müffen! 3ch hatte ja fühlen milffen, daß jebe Freundlichkeit meinerseits verkannt werben

mußte.

Sannas. Berfannt! Rein, Franlein! Als ob ich Gie nicht gekannt bätte!

Walburg. 3a bas war meine Strafe filr mein friiheres

Berhalten!

Sannäs. Gott verhitte, daß ich Ihnen Unrecht thue. Es war auch etwas babei, was Ihnen Ehre machte: Sie flihl= ten Mitleib mit mir. Das mußten Gie ja folieflich . . . Aber Mitleid, mein Fraulein, verschmähe ich.

Walburg. Und wenn es nun Dankbarkeit gewesen?

Sannas (leife). Die fürchtete ich noch mehr! . . . 3ch war gewarnt.

Walburg. Gefteben Gie ce nur, Sannas, es war fchwer

für mich, mit einem - folden herrn umgeben.

Sannäs. Das will ich gern zugeben ... Aber Sie werben mir einräumen, daß ich nicht gut an ein Interesse glauben konte, das lediglich in Zufälligkeiten seinen Grund hatte. Unter andern Berhältnissen würde ich Sie ja nur auf das schrecklichste gelangweilt haben... das wußte ich!
... Und ein Spielzeng sir militige Stunden wollte ich nicht sein.

Walburg. Sie irren sehr! Und zwar eben darum, weil Sie von den Umständen absehen. Nehmen Sie Riickicht darauf — und Sie werden einsehen, daß eine Fran, die Keisen ins Austand gemacht und in den ersten Kreisen der Haubt derstehrt hat, eine andre wird, wenn sie zu Haufe arbeiten muß, um ihre erste Lebenspflicht zu erstüllen! Auch beurtheilt sie die Menschen dann anders. Die, welche sie sonst sit ausgezeichnet hielt, werden vielleicht kein, wo das Leben Tichtigkeit, Kampf und Entsagung erheischt. Und dieseinigen, welche ihr früher lächerlich erschienen, werden sier vielleicht das Wuster eines Wannes, wenn sie neben ihnen in ihres Baters Arbeitsstude sieht Sft denn daran etwas Wunderbares? (Pause.)

Sannas. Jebenfalls bin ich Ihnen bankbar, baß Gie mir bies gefagt haben . . . bas macht Bieles wieber gut . . .

Aber Gie batten es mir frither fagen follen.

Walburg (mit nachbruch). Wie war benin das möglich, da ja Alles, was ich that oder sagte mit Mißtrauen ausgenommen wurde! Nein, die Spannung in dem Falschen und Unerklärlichen nunste so groß werden, daß es nicht mehr auszuhalten war, — erst dann!... Gott weiß, was ich enich doch verständen!... Henn Sie mich doch verständen!... Habe ich früher Sie nicht verstanden, — wahrlich, es ist mir jeht vergolten worden! (Wendet sich um.)

Sannas. Möglich, daß Sie recht haben. Ich kann mir nicht in einem Angenblick Alles, was geschehen, vergegenwärtigen. Aber ich fühle, daß mir vielleicht Bieles in einem

andern Lichte erscheinen wird!

Walburg. Gott fei Dant, bag wir wenigstens fo weit

gefommen Kampfe!

In banke ? Walburg.

Sannäs. mich das sp benken; den schluß wird

Walburg. wahr halter zu bem Er

Sannäs. Meine Reif Sie, Fräul gehen und th Walburg

in ber Folge wenn Sie theilt, — I erwarten?

Sannäs.
nung wird
fann ich be
es fertig 31

Walburg. hiermit, no

Sannäs. diese Unter

Walburg. nigstens be (Die Entferni

Sannäs. Walburg. Sannäs.

wiß thun. Walburg.

mir feit jer Sannäs.

rschwer die wer=

e glant= Grund ja nur fite ich! Ute ich

m, weil Rüdficht nu, die isen der u Hause And elde fie wo bas t. Und

Sie mir ut . . .

merben

fie ne=

lich, da aufge= Kaliden bt mebr was ich enn Sie cot ver= norbenl

nn mir rgegen= n einem

so weit

gekommen sind . . . nach einem mehr als halbjährigen Rampfe!

Sannas. Aber ift bas Enbe gut, fo ift ja Alles gut.

Ich danke Ihnen für diese Unterredung.

Walburg. Und bamit wollen Gie abbrechen?

Sannas. Ja, Fraulein! Sabe ich mich geirrt, fo foll mich das später freuen. Setzt kann ich darüber nicht nach= benten; benn jetzt gilt es nur fortzukommen! Dein Ent= schluß wird baburch nicht geändert.

Walburg. Nicht!? Bas ich gefagt und Gie felbft für wahr halten — hat bas nichts zu thun mit bem, was Gie

an bem Entichlug brachte, uns zu verlaffen?

Sannas. Rein! Gie irren, wenn Gie bas glauben. Meine Reise hat einen andern Grund . . . Entschuldigen Sie, Fraulein, ich habe noch mancherlei zu ordnen. . . (Will

gehen und thut auch einige Schritte.)

Walburg (fängt an ängstlich zu werben; ihre Beforgniß steigert fich in ber Folge). Sind Sie benn nun aufrichtig? . . . Und wenn Sie felbft zugeben, Sie hatten mich ungerecht beur= theilt, - habe ich bann nicht wenigstens Genngthunng zu erwarten?

Sannäs. Sein Sie versichert, Frankein, in meiner Rechnung wird Ihnen kein Unrecht geschehen! . . . Aber jett fann ich das Filr und Wider nicht abwägen . . . Jetzt gilt es fertig zu werden. (Geht wieber.)

Walburg. Sie find noch nicht fertig, Sannas! . . . Weber hiermit, noch mit etwas Anderm, das noch älter ift . . .

Sannas. Sie werden felbst begreifen, wie ungern ich diese Unterredung verlängern möchte. (Will geben.)

Walburg. Aber Sie werben boch nicht gehen, ohne wenigstens bas wieber gut zu machen, um was ich bitte? (Die Entfernung zwischen ihnen ift nach und nach ziemlich groß geworben.)

Sannäs. Und was ist bas?

Walburg. Etwas von febr altem Datum.

Sannas. Liegt es in meiner Macht, so werbe ich es gewiß thun.

Walburg. Freilich liegt es in Ihrer Macht . . . Sie haben mir feit jenem Tage nie wieder Ihre Sand gegeben. . .

Sannäs. Ift Ihnen bas wirflich aufgefallen? (Baufe.)

Walburg (lächelt und wenbet fic ab). Wollen Gie es jetzt thun?

Sannas (eintge Schritt vortretenb). Ift bas mehr als eine gufällige Laune?

Walburg (ibre Bewegung verbergenb). Bie fonnen Gie noch fragen?

Sannas. Weil Sie mich magrent biefer ganzen Zeit nicht ein einziges Mal barum gebeten haben.

Walburg. 3ch glaubte, Sie würden fie mir von felbft

anbieten. (Paufe.) Sannäs. Da wir nun einmal im Ernft reben, mochte

ich's nicht thun, ohne sicher zu sein, baß — (Calt inne.) Walburg. Es ist mir vollkommen Ernst.

Sannas (noch ein paar Schritt vortretent, froh). Gie legen in ber That Werth barauf?

Walburg. Ja, fehr viel Werth!

Sannas (fic nabernb). Das freut mich! Sier ift fie! Walburg (wendet fic um und ergreift fie). Die hand, die Sie mir bieten, nehme ich an.

Sannas (erbleichenb). Wie meinen Gie bas?

Walburg. Daß ich fiolz barauf sein würde, die Frau bes Mannes zu werben, der mich — mich allein! — von Jugend auf geliebt und meinen Bater und uns Alle gerettet hat!

Sannas. Mein Gott, Fraulein, mein Gott!

Walburg. Und Sie wollten lieber abreisen, als mir Ihre Hand bieten — und das einzig darum, weil wir Ihre Hilfe nicht verschmäht hatten und Sie also glaubten, wir seien nicht frei! Das ist zu viel, und wenn Sie nicht reben wollen, dann muß ich es thun!

Sannas (nieberfnicenb). Fraulein!

Walburg. Seit länger als einem halben Jahr bin ich mit mir klar barilber, baß ich Sie liebe, wie Sie geliebt zu werben verbienen! Denn Sie haben ben wahrsten Charakter, bas zarteste Gemith, bas wärmste Herz —

Sannäs. Das ift taufend=, taufendmal zu viel!

Walburg. Ich werbe fiolg barauf fein, Ihre Fran 311 werben! Das ift bas Biel, nach welchem ich ftrebte! Daß

ich es errei fühle, baß Sannäs.

Sannas.
höre ich gar
ich Sie bew
ten . . . ja
Sie da fa
Mitleid mi
Dank fchuld
daß wir zu
wozu Ihr
finnnt ift,
ihre andre Les wahrer,
Sie stehen
nifsen und
Manne steh
ein foldes

Was Shrer Gefii für mein g und seine g geweiht; al bas Gleich sein; benn Gedanken

Scheiber kann ich ni Zeit für m wort, keine ber ich Sie barüber un

Walburg. Sannäs (Sie inständ große Gew

große Gew zu etwas l ein großes Berhältniß es jetzt

als eine

Sie noch zen Zeit

on selbst

möchte Sält inne.)

legen in

fie!, die Sie

die Frau — von Me ge=

als mir weil wir glaubten, Sie nicht

bin ich ie geliebt wahrsten

Frau zu tel Daß ich es erreicht, banke ich nächst Gott Ihnen . . . und ich flible, baß ich filr Sie mein Leben hingeben könnte.

Sannas. 3ch tann nicht antworten, benn im Grunbe höre ich gar nicht, was Sie fagen. Bon Kindheit an hab' ich Sie bewundert, und niemals hab' ich gedacht, Sie tonn= ten . . . ja ich glaub' es auch jetzt noch nicht! . . . Was Sie ba fagen, bat nur barin feinen Grund, baf Gie Mitleid mit mir haben, nun ich abreifen muß, und mir Dant fculbig zu fein glauben. Es hat barin feinen Grund, baß wir gu lange gufammen gewesen find. Gie geben mir, wozu Ihr Berg Sie brangt, - aber ben, ber Ihnen bestimmt ift, haben Gie noch nicht gefunden! (Ergreift auch ihre anbre Sand.) Unterbrechen Gie mich nicht! Ich fühle es wahrer, ich habe länger barüber nachgebacht als Gie! Sie fteben fo unendlich boch über mir an Talenten, Rennt= niffen und Weltton, - und bie Frau barf nicht über bem Manne fteben! 3ch wenigstens bin zu ftolg, um mich in ein foldes Berhältniß zu fügen. . .

Was Sie jetzt für richtig halten, ist ein schönes Zeichen Ihrer Gesinnung, und ich betrachte es als einen Segen sir mein ganzes Leben. Sie waren sein ganzer Schwerz und seine ganze Freude. Durch Sie ist es ber Entsagung geweißt; aber mein Gott, bei wie manchem Leben ist nicht das Gleiche der Fall! Mein Loos wird nun ein heiteres sein; denn jetzt weiß ich, daß Sie mich mit freundlichen

Gebanken begleiten. (Erhebt fic.)

Scheiben milffen wir — jetzt eher benn je! Denn bies kann ich nicht ertragen und das Andre wilrde nach kuzer Zeit für uns beibe ein Ungliick werden! . . . Keine Antwort, keine Antwort! Was ich sage, ist Wahrheit. Ich, ber ich Sie sange und innig geliebt, ich kann besser untbeilen als Sie!

bariiber urtheilen als Sie! Walburg. Sannäs —!

Sannäs (ihre hände festhaltend und sie unterdrechend). Ich bitte Sie inständig, antworten Sie nicht! Sie haben eine zu große Gewalt ilber mich, und mißbrauchen Sie diese nicht zu etwas Unrechtem! Denn ein Unrecht wilrde es sein — ein großes Unrecht, zwei gute Menschen in ein unwahres Berhältniß zu bringen, so daß sie einander das Leben

verbittern wilrben, - ja fich vielleicht verabschenen lern-

Walburg. Laffen Gie mich boch -!

Sannas (ihre Sanbe fahren laffenb, einbringlich, mahrenb er einen Schritt gurud geht). Dein, Gie follen mich nicht von bem abbringen, was ich in meinem Innerften als mahr erfenne. Gin Bufammenleben mit Ihnen wilrbe mich mit taufend Sorgen erfillen; benn ich wilrbe mich bem nicht gewachsen fiiblen! Aber jett icheibe ich ruhig und gefaßt. Sett nehme ich feine Erbitterung mit mir, ja jett wird nach und nach Alles, was wir gemeinsam erlebt, - bas Schmerz= liche nicht ausgenommen — fich in eine schöne Erinnerung verwandeln ... Gott fei mit Ihnen! Diochte er Gie recht gliidlich machen! .. Gie haben noch ein reiches Leben bor fich! Leben Gie wohl! (Ergreift ihre Banbe,) Saben Gie Dankt . . . Gein Gie nicht zugegen, wenn ich Abichieb nehme! Die Andern fonnten bann etwas ahnen und ich nicht im Stanbe fein, mich zu beherrichen! Leben Gie wohl! (Stürzt nach bem Sintergrunde.)

Walburg. Sannas! (36m nacheilenb.) Sannas! . . . Aber

Sannäs!

(Sannas will Staubmantel und Sanbiduhe ergreifen, bie auf ben Boben gefallen finb; er eilt fort, mabrend er fie aufnimmt, und fioft ba= bei, ehe er fich wieber erhoben hat, mit bem Ropfe gegen ben Abvocaten Berent, ber gerabe bereinfommt, gefolgt von Jafobfen.)

Sannas. Bergeiben Gie! (Mb nach rechts)

Fünfter Muftriff.

Berent. Jatobfen. Walburg. Spater Tjalbe. Berent. Na, na! Wird bier Blindefuh gespielt?

Walburg. Ja bei Gott!

Berent. Go feierlich brauchen Gie's mich nicht zu verfichern. Ich habe bereits einen tiefen Einbruck babon befommen. (Salt fich ben Bauch und lacht.)

Walburg. Um Berzeihung — bort ift ber Bater! (Beigt

nach links und geht felbft nach rechts ab.)

Berent. Gin febr höflicher Empfang icheint bas nicht gu fein - wie?

Jakobsen. Dein . . . wir scheinen bier ziemlich überfluffig zu sein, Herr Abvocat.

Berent (1 geht denn Jakobsen

ob fie sich Gesichter! Berent.

Jakobser (Betroffen.) mehr und m

Tjälde (ferm flein Und diesn Berent.

porigen! zu Ihrem Tjälde.

Berent. Tialde. Berent.

gelegt ift Tialde. Berent.

Tiälde. ich Ihr T Andrer v

Berent. zuvor sel bavon!

vorigen S Tialde. den ...

Berent, Tjälde. Berent. bestellen

meine, v Tiälde.

Berent ein sehr n lern=

er einen on bem erfenne. taufend machien t nebme ich und odimer3=

Sie recht ben vor ven Sie Abschied und ich ben Sie

nnerung

.. Aber if ben Bo= b stößt ba= n Abvoca= fen.)

2 zu ver= abon be=

r! (Zeigt

micht zu

berflüssig

Berent (ladend). Es fcheint wirklich fo . . . Aber was geht benn eigentlich hier vor?

Jakobsen. Ja wer weiß! ... Es fah fast jo aus, als ob fie fich geprilgelt hatten . . . Sie hatten fo verhatte Gesichter!

Berent. Erhitte, meinen Gie.

Jakobsen. Ja, so etwas ber Art . . . Da ift Tjälbe! (Betroffen.) Mein Gott, wie alt er geworben ift! (Bieht fich mehr und mehr gurud, mahrend Berent ihm entgegen g ht.)

Tjälde (ju Berent). Willfommen! . . . Willfommen in un= ferm fleinen Dabeim in Diesem Sahr wie im vorigen! . . .

Und biesmal noch berglicher als im borigen.

Berent. Weil es in biefem Jahr noch beffer geht als im vorigen! Ich wünsche Ihnen Glüd zu bem Abschluß, - und ju Ihrem Entschluß Alles abtragen zu wollen!

Tjälde. Ja, fo Gott will, bann -Berent. Aber es geht ja ausgezeichnet! Cjälde. Bis beute ift's gut gegangen.

Berent. Das Schlimmfte ift überftanben, wenn ber Grund

gelegt ift - und ber ift folibe gelegt!

Tjälde. Das habe ich vorzugsweise Ihnen zu banten. Berent. Dem, ber fich felbft hilft, ift febr leicht geholfen!

Cjälde. Es war nicht wenig ermuthigend für mich, daß ich Ihr Bertrauen gewann . . . und bag Gie mir basjenige Andrer verschafften.

Berent. 3ch hatte nichts thun fonnen, wenn Gie nicht gubor felbst Alles gethan hatten. Reben wir alfo nicht mehr davon! Run . . . es ift hier ja noch traulicher als im vorigen Jahr.

Gjalde. Wir fuchen es uns bier immer fcbiner gu ma=

chen ... Berent, Und find Gie noch Alle beisammen?

Tjälde. Ja noch Alle . . Berent. Apropos ... 3ch fonnte einen Gruß an Gie bestellen von bem . . . Ausreißer! (Tjalbe fiutt.) . . . 3ch,

meine, von dem Cavallerielientenant!

Tjälde. Mha! ... Saben Gie -? Berent. 3ch bin mit ihm zusammen gereift . . . Es war ein febr reiches Mabel an Borb.

Tjälde (lachenb). Na, na . . .!

Berent. 3ch glaube übrigens nicht, baf fie angebiffen bat. Es geht mit folden Dingen, wie wenn einem ein Rubel Bilb in ben Schuf fommt. Berunglickt ber erfte Schuf, so hat man in ber Regel mabrend ber gangen Jagb Bech ... Das Ebelwild ift leicht fchen gemacht.

Jakobsen (hat mährend biefes Gesprächs fich Tjälbe ju nähern verfucht; endlich bat er ihn erreicht und fieht mit bem Gut in ber Sand vor ibm). Sa, ich bin ein miferabler Rerl . . . ja, bas bin ich! Cjalde (feine Sand ergreifenb). Nun, nun, Jafobsen! . . .

Jakobsen. Gin recht miferabler Rerl! . . . Aber ich er=

fanne es felbft an!

Gjälde. Gein wir wieber gut Freund! Glauben Gie, Jatobsen, es ift eine Frende filr mich, baß ich jett unfre

Angelegenheit ordnen fann.

Jakobsen. 3ch finde gar feine Worte . . . Es brennt mir auf bem Bergen. (Beftanbig feine Sanb ichnttelnb.) Gie find ein viel - bagrer Menich als ich. Das hab' ich auch meiner Fran gejagt: bas ift ein Ehrenman, biefer Tjälbe! jagte ich. (Gerührt.)

Cjälde (zieht eine Sand gurud). Laffen Sie Alles ver= geffen fein, Jakobsen . . . nur nicht bas Gute, bas wir mit einander erlebt haben! . . . Wie geht's mit ber

Brauerei?

Jakobsen. Na, jo jo! . . . Wenn die Leute fo fortfab=

ren mit bem Biertrinken, bann -

Berent. Jakobsen hatte bie Freundlichkeit mich bierber ju fahren. Es war eine febr amilfante Tour. Das ift ein Original biefer Jatobfen.

Jakobsen (zu Tjälbe mißtrauisch). Was meint er bamit? Cjalde. Daß Sie nicht find wie bie meiften Lente.

Jakobsen. Ja, ich bin mir nicht recht ficher, was er ba= mit meint . . . Sollte er fich nicht während bes gangen

Weges fiber mich luftig gemacht haben . . .?

Tjälde. Wie fonnen Gie nur fo etwas benten, Jafobsen? ... Treten Gie gefälligst ein. Aber entschulbigen Gie, daß ich vorangehe; meine Frau ift nicht immer in ber Lage Frembe zu empfangen, ba fie fich felbft nicht helfen fann. (Geht.)

Berent. Stimmun Jakobsei Berent.

feiner Wo Jakobsei Berent.

mid and Jakobser hab' ich b auch — v

Berent. Ma, gehen Jakobsei

auf bie rechte bemüht, mit erweift.) Berent.

Schritt bo Jakobsei (Beibe nach

Sannäs tritt bann v fich hinter e Walburg

Sannäs Sie nun Walburg Sannas.

das nur 1 Walburg und desha

Sannas. Walburg Ja, fast e heute, AI en hat. Kubel Schuß, Dech

rn ver= r Hand in ich! ich er=

sie,

brennt Sie auch jälde!

ver= 8 wir t ber

rtfah= ierher as ift

t? er da= anzen

bsen? Sie, Lage kann. Berent. Mir icheint, als fei Tjälbe nicht in fo guter Stimmung, als ich eigentlich erwartet hatte.

Jakobsen. So? . . . Das hab ich nicht bemerkt. Berent. Möglich, baß ich mich irre . . . Aber ber Sinn seiner Worte war wol, baß wir ihm folgen follten?

Iakobsen. Ich wenigstens hab' es so verstanden. Berent. Dann milfen Sie, der Sie mich hierher geführt,

mich auch zu ber Frau vom Sause führen.

Jakobsen. Stehe ganz zu Diensten! . . . Vor ber Frau hab' ich die größte Hochachtung, (rasch) das heißt, vor ihm auch — vor ihm auch!

Berent. Das wollt' ich mir auch ausgebeten haben! . . .

Na, gehen wir denn!

Inkohien. Ja, gehen wir! (Er ift während biefes Gesprächs auf die rechte Seite gerathen und begibt sich auf die andre. Er ift eifrig bemüht, mit Berent Schritt zu halten, was sich als etwas schwierig erweist.)

Berent. Ich bente, Sie geben es lieber auf, mit mir Schritt halten zu wollen . . . Das ift nicht fo leicht!

Jakobsen. D . . . ich werbe schon mit kommen . . . (Beibe nach links ab.)

Sechfter Muftritt.

Sannäs. Walburg.

Sannäs (kommt rasid von rechts und geht nach links, sieht sich um, tritt bann vor und barauf grade nach rechts im Borbergrunde, wo er sich hinter einen Baum stellt).

Walburg (tommt nach, geht vor, bemerkt ihn und lächelt).

Sannäs (vortretenb). Ja, sehen Sie, Fräulein, da lachen Sie nun schon wieder über mich . . .

Walburg. Ich fonnte ebenfo gut weinen.

Sannas. Fraulein, Sie find im Irrthum . . . Sie sehen bas nur nicht so flar ein wie ich!

Walburg. Wer war es, ber hente Unrecht hatte? . . .

und beshalb um Entichuldigung bat?

Sannas. Das war ich freilich . . . Aber bies . . .

Walburg (ibn unterbrechend). Und wie hatten Sie Unrecht! Ja, fast ein ganges Jahr hindurch haben Sie, grad wie heute, Alles misverstanden! Und da sollte ich nun von Ihnen erwarten können, daß Sie richtiger urtheilen wür= ben als ich?

Sannas. Es mag fo scheinen, aber . . .

Walburg (wie oben). Bett milffen Gie mich reben laffen, Sannas ... Borhin verboten Gie es mir, und bann nahmen Sie die Flucht . . . Sie fagen, ich ftande fo boch iiber Ihnen - -

Sannäs. Sie gehören in eine andre Umgebung . . . 3h= nen fteht eine andre, eine größere Bufunft bevor . .

Walburg. Aber Gie vergeffen ja wieber, bag ich bas Wort habel

Sannäs. Bergeiben Gie!

Walburg. Sie wenigstens follten es wiffen, bag vor etwas mehr als zwei Jahren unfer großes stolzes Schiff umschlug. und bag bamals ein fleines Boot an beffen Geite lag, bas uns Alle barg. Dann werben Gie fich ferner erinnern, bag bamals eine Berfon an Bord war, bie nicht geborgen fein wollte . . . Aber Gie ergriffen fie ohne weiters und verwiesen sie auf ihre Pflicht! Wer war ba ber Ueberle-Und bann fpater - wer lehrte mich Arbeit, Bünktlichkeit, Ordnungsliebe, Unterwürfigkeit und Entfagung? Wer ift auf bem gangen Bege ber leberlegene gewesen? Und heute? Saben Gie mir nicht gezeigt, wie ein ebler Menfch fein Lebensgliich opfern und fest an bem halten fann, was ftrenge Pflicht ift? Rein, Sannas, fühlte ich mich einem folden Manne nicht untergeordnet, bann mußte ich Ihrer ja allzu unwürdig fein. Und bas werden Sie von mir boch wol nicht mehr glauben!

Sannäs. Ich weiß es ja, daß Ihre Worte mich aufrich= ten und zermalmen fonnen . . . Ich follte nicht - -

Walburg (ibn unterbrechenb). Niemand in ber Welt bringt Sie von bem ab, was Sie filr recht halten. Aber Sie halten es nicht mehr für recht!

Sannas. Fraulein. . . 3bre Worte bringen meinen Beift fo in Berwirrung . . . Es wird mir fo fdwer, mich zu faffen . . .

Walburg. Das ift febr begreiflich . . . Aber was haben

Sie mir zu antworten?

Sannäs. . . . Ich meine, ein inniges Zusammenleben milffe fich auf etwas mehr gründen als auf Achtung ...

Walbur Sannäs Beispiel 1 verlegen ? · · jdon

Walbur zu dem 2 Sannäs änastlich

Ja jehen Walbur Sannäs

> ich dabei Walbur um über cheln zu f wirflich t all ber no . . . 200 benn, da

> > Sie durd

weiß ja, falls! E

Thaten,

Sannas Walbun Schmeich machen! nicht nur fogar iib 3dy will schaffen! Sannä

Walbu

ner Liebe Sannä Andre fl im Sant wiir=

lassen, 1 nah=

. IH=

h bas

etwas
schlug,
e lag,
nnern,
borgen
8 unb
eberle=
Arbeit,
Entsa=
rlegene
st, wie
n bem
filblte

ufrich= bringt cr Sie

Dann

verben

Beist so sen ... haben

nleben

Walburg . . . (Lächelnb). Auch auf Liebe?

Sannäs. Sie misverstehen mich! ... Könnten Sie zum Beispiel mit mir in eine Gesellschaft treten, ohne barliber verlegen zu werden? (Balburg lächelt.) Ja, da lachen Sie ... schon bei dem Gedanken baran!

Walburg (lächelnb). Ich lache, weil Sie bas Unbebentenbe

zu dem Bedeutenden machen!

Sannäs. Ich bin fo linkisch, so besangen — ja gerabezu ängstlich in einer Gesellschaft . . . (Balburg lächelt wieber.) Ja sehen Sie, ba lachen Sie schon wieber!

Walburg. Bielleicht lache ich auch in Gesellschaft über Siel Sannäs (ernft). Aber bas könnten Sie nicht, ohne bag

ich dabei verlörel

Walburg. Indeß, Sannäs, ich halte genug von Ihnen, um iber Ihre kleinen Unvollkommenheiten ein wenig lädeln zu können... Das thu' ich oft! Wenn ich Sie in einer
wirklich vornehmen Gesellschaft gebengt sähe unter der Laft
all der neuen Formen — wäre das mehr als zum Lachen?
... Aber wenn dann noch Andre lachten, glauben Sie
denn, daß ich dann nicht sofort Ihren Urm nehmen und
Sie durch daß flotzeste Carré begleiten könnte? ... Ich
weiß ja, wer Sie sind, und die Gesellschaft weiß es ebenfalls! Es sind Gott sei Dank nicht blos die schelenten, welche bekannt werden!

Sannas. Gie berauschen und berilden mich . . .!

Walburg (mit Nachbruck). Glauben Sie, dies sei nur Schmeichelei? Dann lassen Sie uns gleich eine Probe nachen! Abvocat Berent ist angekommen. Er gehört nicht nur zu den ersten Kreisen des Landes — er ist ihnen sogar überlegen! Sollen wir sein Urtheil heransfordern? Ich will es Ihnen, ohne etwas zu verrathen, sofort versich affen!

Sannas (entzudt). Ich brauche fein andres Urtheil als bas

Threl

Walburg ebenfo). Richt mahr? Sind Sie erft von mei-

ner Liebe überzeugt — —

Sannäs (fie miterbrechend). . . . Dann wird mir alles Andre klein, nichtssagend erscheinen . . . und sie wird mich im Handumdrechen Alles lehren, was mir noch sehlt! Walburg. Sehen Sie mich an! Sannas (ihre hanbe ergreifenb). Ja!

Walburg. Glauben Sie, ich wurde mich jemals Ihrer ichamen ?

Sannas. Nein, bas glaub' ich nicht!

Walburg (bewegt). Glauben Sie, daß ich viel von Ihnen halte?

Sannas. Ja! (Sintt auf bie Rniee).

Walburg. . . . Und zwar genug, um fürs ganze Leben vorzuhalten?

Sannäs. Ja, ja!

Walburg. Dann beiben Sie bei mir, und wir wachen ilber unfre Eltern und lösen sie ab, wenn Gott sie zu sich ruft. (Sannäs läßt ihre Sände los und bricht in Thränen aus.)

Tjälde (ift mit Berent ins Comptoir gekommen und zeigt ihm bas Hauptbuch. Zufällig blidt er auf und bemerkt die Beiben. Er lehnt sich zum Fenster heraus und fragt leije). Walburg, was ist bas?

Walburg (ruhig). Sannäs und ich haben uns verlobt. Tjälde, Nicht möglich! (Zu Berent, ber in die Bücher vertieft in.) Berzeihen Sie! (Eit links zu bem Comptoir hinaus.)

Sannas (ber vor Erregtheit nichts gehört hat, erhebt fich). Berzeihen Sie mir! Der Kampf war zu lang und zu heiß
... ich bin überwältigt! (Er wendet fich in heftiger Aufregung ab.)
Walburg. Sannas, laffen Sie uns hinein zur Mutter

gehen! Sannas (im Sintergrunde und abgewendet). Ich fann nicht,

Fräulein . . . Sie müffen warten, bis -Walburg. Da kommen fie grabe!

Biebenter Muftritt.

Borige. Tjälbe. Frau Djälbe. Später Signe. Tjälbe rollt seine Frau heraus; Walburg eilt ihnen entgegen und wirft sich vor der Mutter nieder.

Frau Cjälde (leife). Gott sei gelobt und gedankt! . . . Cjälde (geht zu Sannäs und umarmt ihn). Meint Sohn! Frau Cjälde. Also darum wollte Sannäs reisen! Sannäs! (Tjälde führt ihn zu ihr; er kniet nieder und küßt ihr die

Sand, erhebt fich bann sofort wieber und geht in ben hintergrund gurud.) Signe (eintretend). Mama, nun ift Alles fertig!

Fran Cjalde. Ja, bier ebenfalls!

Signe (Walbur gesagt ha stand . . . wessen m Signe.

Walbur verheimli

Signe (
fich um). (
ger und

Sannäs Signe. und bem

Walbur bern. T Signe. hinein .

Frau E Freunde ? Cjälde. steht er!

Berent Freund Sunfre Gl

Tjälde. Walbur nicht! (S

Töchter & Berbeugung Berent. Ihrer W

gratulire Walbur

hnen

Hyrer

deben achen

t fich .) m bas lehnt bas?

ot. ertieft

Ber= heißig ab.) intter

nicht,

feine Mut=

hr bie urück.) Signe (nachbem fie fich umgesehen). Ift's möglich!

Walburg (311 ihr tretenb). Berzeih' mir, baß ich bir nichts gesagt habe! Aber ich wußte, welch ein Kampf hier bevorfiand... er wäre ja auch fast verloren gewesen!... Und wessen man nicht sicher ist, davon redet man nicht gern!

Signe. Sa, bu haft es verstanden, es uns zu verheimlichen! Walburg. Ich habe ench nur einen langen innern Kampf

verheimlicht — weiter nichts!

Signe (tuft sie und füssert ihr einige Worte zu. Dann wendet sie sich um). Sannäß! (Auf ihn zueilend.) Wir sollen also Schwa-ger und Schwägerin werden?

Sannas (verlegen). Fraulein . . . Gie . . .

Signe. Aber bann muß es auch mit bem "Fräulein"

und bem "Sie" ein Enbe haben!

Walburg (zu ihr tretenb). Darliber mußt bu dich nicht wunbern. Titulirt er boch sogar mich noch mit "Fraulein!"

Signe. Doch hoffentlich nicht bis in ben Cheftanb binein . . .!

Fran Cjalde (gu Tjathe). Aber wo bleiben benn unfre Freunde?

Cjälde. Herr Berent befindet fich im Comptoir . . . Da

steht er!

Berent (ben man mit ber Lorgnette auf ber Rafe im Fenfter fieht). Freund Jakobsen und ich werden sogleich erscheinen, um unfre Glückwünsche anzubringen. (Gest.)

Walburg (ju ihrem Bater tretenb). Bater!

Tjälde. Mein Rind!

Walburg. Ohne jenen Tag hätten wir auch ben heutigen nicht! (Djalbe brudt ihr fumm bie Sanb.)

Michter Muftritt.

Borige. Jafobsen. Berent.

Cjälde. Ich erlaube mir, Ihnen ben Bräutigam meiner Tochter Walburg, Herrn Sannäs vorzustellen. (Gegenseitige Berbengung.)

Berent. Ich zolle Ihnen meine höchste Anerkennung zu Ihrer Wahl, mein Fräulein . . . und bem ganzen Saufe gratulire ich zu einem solchen Schwiegersohne!

Walburg (triumphirenb). Sannas!

Iakobsen. Ich biln zwar nur ein einsacher Mann — aber gestatten Sie mir zu bemerken, daß er schon als Junge, von der Construnationszeit an, in Sie verliedt gewesen ist — eher war's ja nicht gut möglich! Aber wahrhaftig, Kränlein, so viel Berstand hätte ich Ihnen nicht zugetraut, daß Sie ihn nähmen würden. (Augemeines Gelächter.)

Fran Cjalde. Sier fluftert mir Jemand gu, bas Effen

wiirde falt.

Signe. Darf ich Sie statt ber Mutter zu Tische führen? Berent (ihren Arm nehmenb). Es ist eine große Ehre für mich! . . Aber bas Brautpaar hat ben Bortritt!

Walburg. Sannas -!

Sannas (ihren Arm nehmenb, fliffert, mabrenb fie geben). Es ist also wahr . . . wir gehen Arm in Arm! (Berent und Signe folgen ihnen; bann Jakobsen.)

Cjalde (im Begriff, seine Frau ins Haus zu rollen , halt inne und neigt fic über fie. Nanna, jetzt haben wir auf sesten Grund gebant, jetzt ruht Segen auf unserm Hausel

Fran Tjälde. Bermann!

Enbe.



VER

Dra

Ein Bräuti Alter schütz Die Tante Eine Frau, Ein mobern Romeo auf

Der Kosma Haus Haaf Graf Thyr Wer zulett

Die brei L Eine glüher Man foll b Ein Borspi Wie gut es Wie man z

Demokrit u Neberall Pa Sie weiß fi Alles für A Fenster auf

Ein Bubeni Hölberlins Conftantin,

Siebeneichen Ehre und L Ein Pionier Der Schat. Wie man si

Preis all